



UGSO ZAGREB
UDRUGA GLUHOSLIJEPIH
OSOBA GRADA ZAGREBA

GODIŠNJI IZVJEŠTAJ O RADU
2022.

CILJ UDRUGE JE:

Osobe s gluhosljepoćom aktivno i potpuno uključiti u društvenu zajednicu.

PODRUČJA DJELOVANJA UDRUGE PREMA KLASIFIKACIJI DJELATNOSTI UDRUGA SU:

- demokratsko politička kultura (2)
- gospodarstvo (4)
- kultura i umjetnost (6)
- ljudska prava (7)
- međunarodna suradnja (8)
- obrazovanje, znanost i istraživanje (9)
- socijalna djelatnost (11)
- sport (12)
- zaštita zdravlja (14)

SUFINANCIRANI PROGRAMI I PROJEKTI U 2022.

Ministarstvo rada, mirovinskog sustava, obitelji i socijalne politike		
Prevoditelj za gluhoslijepo osobe - nacionalni program osiguravanja socijalne uključenosti gluhoslijepih osoba Dvogodišnji program 2022.-2023. - 1. godina	525.000,00 kn	69.679,47 eur
Inovativno - senzorni multiregionalni dnevni centar Trogodišnji program 2020.-2022. – 3. godina	150.000,00 kn	19.908,42 eur
Ministarstvo kulture i medija		
Gluhoslijepo stvaralaštvo	10.000,00 kn	1.327,23 eur
Plesne cipele + vibracije = plesne vještine	5.000,00 kn	663,61 eur
Putevima ruku	50.000,00 kn	6.636,14 eur
Grad Zagreb Gradski ured za kulturu, međugradsku i međunarodnu suradnju i civilno društvo		
Gluhoslijepo stvaralaštvo	5.000,00 kn	663,61 eur
Plesne cipele + vibracije = plesne vještine	15.000,00 kn	1.990,84 eur
Kazališni amaterizam gluhoslijepih osoba - 2022	8.000,00 kn	1.061,78 eur
Grad Zagreb Gradski ured za socijalnu zaštitu, zdravstvo, branitelje i osobe s invaliditetom		
Moji osjećaji i ja	30.000,00 kn	3.981,68 eur
Dnevni centar za edukaciju i rehabilitaciju gluhoslijepih osoba	82.000,00 kn	10.883,27 eur

PROVEDENE PROGRAMSKO/PROJEKTNE AKTIVNOSTI u 2022.

U 2022. godini započeli smo i završili šest programa/projekta a dva programa su još u tijeku.

**Prevoditelj za gluhoslijepe osobe-nacionalni program osiguravanja socijalne uključenosti gluhoslijeperih osoba
Dvogodišnji program 2022-2023 – 1. godina**

Cilj programa je osigurati jednakopravan pristup informacijama, komunikaciji, kretanju i socijalnom uključivanju gluhoslijeperih osoba na onoj razini kvalitete i kvantitete koja je omogućena i ostalim članovima društva, a uvažavajući pri tome individualne posebnosti potreba gluhoslijeperih osoba.

Tijekom godine 71 korisnik je zatražio i dobio podršku u komunikaciji i kretanju: Ukupno je ostvareno **8740 sati** direktnog rada pružanja usluga korisnicima. od toga na :

- **Pravno-poslovne situacije - 920 sati** sastanci, telefonski razgovori, ostvarivanje i reguliranje osobnih prava i obveza
- **Informativno -kulturne situacije- 1.440 sati**, druženja, izložbe, kazališta,
- **Edukativne situacije - 720 sati**, edukativne radionice u udruzi
- **Svakodnevne potrebe – 1.536 sati** ,kupovina, pošta, banka, tel.razgovori
- **Sportsko-rekreativne situacije- 1800 sati** ,organizirane vježbe, individualne i grupno hodanje
- **Zdravstvene situacije- 740 sati**, bolnice, domovi zdravlja, terapije
- **Internacionalno prevođenje- 136 satim** prevođenja Predsjednici HSGsO Dodir u Belgiji Švicarskoj i Sloveniji
- **Koordinaciju rada prevoditelja –1440 sati**

**Inovativno senzorni multiregionalni dnevni centar
Trogodišnji progam 2020-2023 – 3. godina**

Opći cilj programa je aktivirati rad inovativnog senzornog multiregionalnog dnevnog centra.

Specifični ciljevi:

- smanjiti društvenu izoliranost gluhoslijeperih osoba
- sprječavati institucionalizaciju ciljne skupine
- osigurati socijalnu podršku

U svibnju 2022. je završena druga godina provedbe programa:

Sudjelovalo je ukupno 71 gluhoslijeperih korisnika iz Zagreba, Varaždina i Osijeka.

U lipnju 2022. započela je treća godina provedbe programa.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- Održani su on-line sastanci članova projektnog tima preko zoom-a
- Dogovorena je podjela izrade koncepta i tema radionica s partnerima.
- Partneri i udruga snimili i razmjenili edukativne video materijale.
- Održan Ljetni kamp GsO u Biogradu na Moru od 29.08. do 02.09.2022.
- Održan prvi Tematski skup u Osijeku "Gluhoslijepe osobe - kako premostiti razlike u načinu komuniciranja".

Dnevni centar za edukaciju i rehabilitaciju gluhoslijepih osoba

Cilj programa je povećati uključenost gluhoslijepih osoba u društvo. Dnevni centar je otvoren, svakodnevno, pet dana u tjednu od 9,00-15,00 sati.

Sudjelovao je ukupno 39 gluhoslijepih korisnika.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- **Škola neovisnog življenja**

Učenje svakodnevnih vještina – edukacije o zdravom načinu prehrane, priprema hrane bez zaprške, osnove kuhanja za dijabetičare, organizirano natjecanje Klopa za 5

Održano je 10 radionica, sudjelovalo je 5 gluhoslijepih osoba.

Kreativno izražavanje- na kreativnim radionicama koristile su se različite tehnike zavisno od teme radionica: pastel, akrilne boje, prirodni materijali – kamen, drvo, školjke, aluminiska folija, kolaž

Održano je 28 radionica, sudjelovalo 8 gluhoslijepih osoba.

Sportsko-rekreativne aktivnosti – poticanje rekreativnog hodanja, laganih vježbi na otvorenom, plivanja i upoznavanje Zagreba i okolice

Održano je 16 radionica a sudjelovalo je, zavisno od lokacija, najmanje 7, a najviše 31 osoba.

Savjetodavna pomoć – zatražena je s područja prava, socijalne skrbi i zdravstva.

Održana je jedna grupna radionica o novim zakonskim pravima gluhoslijepih osoba a savjetodavnu pomoć je zatražilo ukupno 2 gluhoslijepih osoba.

Vijesti za gluhoslijepe – 9 radionica

Kao partneri na projektu "ZNAKUJ I TI" UP: O4.2.L.11.0355 prikazali smo 9 video snimaka Dodir Vijesti: jučer, danas, sutra

- **Edukacijske radionice**

Odrađeno 20 grupnih radionica

Sudjelovalo je, zavisno od radionica, najmanje 11, a najviše 40 osoba.

- Briga o starijima – uključuje pomoć u održavanju kućanstva, briga o zdravlju korisnika, praćenje zdravstvenih potreba i unosa lijekova te pomoć pri kupovini hrane.

-

U program je bilo uključeno 5 starijih gluhoslijepih osoba.

Gluhoslijepo stvaralaštvo

Cilj programa je njegovati i razvijati kulturno stvaralaštvo gluhoslijepih osoba.

Sudjelovalo je ukupno 18 gluhoslijepih korisnika.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- Održane grupne kreativne radionice tijekom godine 1 put tjedno.
- Održana likovna kolonija u Biogradu na Moru od 29.08. do 02.09.2022.
- Snimljen je video materijal tijekom likovne kolonije.
- Održana izložba "Gluhoslijepo stvaralaštvo" u Kulturnom centru Novi Zagreb

Plesne cipele + vibracije= plesne vještine

Cilj programa je poticati izražavanje individualnosti kroz nova znanja i vještine, poticati razvoj socijalnih vještina kao što su strpljenje, uvažavanje drugih, empatiju, osjećaj zajedništva i dijeljenja s drugima

Sudjelovalo je ukupno 6 gluhoslijepih korisnika.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- Održano 20 radionica plesa
- Uvježbani osnovni elementi engleskog valcera
- Snimljen video materijal uvježbane koreografije

Kazališni amaterizam gluhoslijepih osoba - 2022

Cilj programa je njegovati i promovirati dramsko stvaralaštvo gluhoslijepih osoba.

Sudjelovalo je ukupno 10 gluhoslijepih korisnika.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- Tijekom godine održano je 12 glumačkih radionica.
- Osmišljena predstava "Smješna strana gluhoslijepoće"

Moji osjećaji i ja

Cilj programa je ostvariti pomake u podizanju kvalitete života gluhoslijepih osoba.

Sudjelovalo je ukupno 38 gluhoslijepih korisnika.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- Napravljen je plan provedbe aktivnosti u suradnji s partnerom.
- Održano ukupno 24 individualne radionice s gluhoslijepim korisnicima

- Za grupne edukacije pripremljeno je 15 materijala - interaktivne prezentacijske radionice
- Rehabilitacijske radionice u prirodi - održano 11 radionica

Putevima ruku

Cilj programa je omogućiti pristup kulturnom sadržaju kroz širenje dostupnosti za osobe s dvostrukim senzoričkim oštećenjem.

Projekt je započeo u listopdu 2022. i traje do listopada 2023.

Provedene aktivnosti i rezultati:

- Napravljen plan provedbe u dogovoru s partnerima i suradnicima.
- Sastavljen stručni tim za prilagodbu postava.

AKTIVNOSTI UDRUGE

Aktivnosti udruge

→ u prostorijama udruge:

- **02.03.2022.** - Predstavljanje korisnicima novog zakona o socijalnoj skrbi
- **09.03.2022.** - Međunarodni dan žena
- **23.03.2022.** - Edukativna radionica "Kako planirati vrijeme"
- **13.04.2022.** - Okupljanje ususret Uskrsu
- **27.04.2022.** - Radionica "Turska kava"
- **04.05.2022.** - Gostujuće predavanje "Tišina na sedmercu"
- **25.05.2022.** - Radionica "Asistivna tehnologija"
- **15.06.2022.** - Info dan - prenošenje aktualnih informacija korisnicima
- **29.06.2022.** – Projekt Bartimej – suradnja s Pastoralnim centrom Varaždin
- **06.07.2022.** - Radionica "Zdravstveni kutak"
- **03.08.2022.** - Predstavljanje projekta "Znakuj i ti" te prva emisije "Dodir vijesti: jučer, danas, sutra"
- **10.08.2022.** - Radionica "Euro-sve što trebamo znati"
- **14.09.2022.** - Info o jesenskim aktivnostim i Dodir vijesti
- **28.09.2022.** - Radionica "ZG vrećice" i Dodir vijesti
- **05.10.2022.** - Radionica "Asistivna tehnologija 2"
- **19.10.2022.** - Radionica "Euro - naš novac"
- **26.10.2022.** - Radionica "Zdravstveni kutak - Čarobni zdravi napitak"
- **09.11.2022.** - Radionica "Euro - naš novac" i Dodir vijesti
- **16.11.2022.** - Dodir vijesti
- **23.11.2022.** - Gledanje prve utakmice s korisnicima SP Katar 2022. Hrvatska-Maroko
- **30.11.2022.** - Informiranje korisnika o aktualnim novostima i predstavljanje izmjene u zakonu o socijalnoj skrbi

- **07.12.2022.** - Radionica o šećernoj bolesti
- **21.12.2022.** - Okupljanje ususret Božiću

→ van prostorija udruge:

- **02.02.2022.** - Škola u prirodi: Maksimir
- **17.02.2022.** - Škola u prirodi: Šumska staza Bliznec
- **23.02.2022.** - Škola u prirodi: park-šuma Tuškanac
- **30.03.2022.** - Škola u prirodi: Savski nasip
- **06.04.2022.** - Škola u prirodi: Velika gorica
- **11.05.2022.** - Škola u prirodi: Petrinja
- **01.06.2022.** - Edukativna radionica - "Upoznajmo Hrelić"
- **13.07.2022.** - Top-terme Topusko
- **27.07.2022.** - Škola u prirodi: park Maksimir
- **17.08.2022.** - Škola u prirodi: Jezero Bundek
- **29.08. - 02.09.2022.** - Ljetni kamp "Edukacija, sport i zabava" u Biogradu na Moru za gluhoslijepo osobe, 5 dnevni kamp u sklopu Inovativno-senzornog multiregionalnog dnevnog centra skupio je članove iz UGsO Zagreba, Osijeka i Varaždina. U kampu su se provodile brojne zabavno, kreativne, rekreacijske radionice, igre i druženja gluhoslijepih osoba.
- **21.09.2022.** - Škola u prirodi: Ribnjak
- **12.10.2022.** - Škola u prirodi: park-šuma Cmrok
- **02.11.2022.** - Škola u prirodi: Grički top
- **14.12.2022.** - Advent u Zagrebu -obilazak užeg centra grada Zagreba –

SURADNJA I PARTNERSTVO

Partneri smo na projektu "Znakuj i ti". Nositelj projekta je Hrvatski savez gluhoslijepih osoba Dodir a financira ga Europska unija iz Europskog socijalnog fond.

Osnovni cilj projekta je jačanje operativnih kapaciteta organizacija koje su vezane uz gluhoslijepo osobe te ulaganje u znanja i vještine pružatelja podrške gluhoslijepim osobama.

UGsO ZAGREB MEDIA

- kontinuirano objavljivanje novosti i aktivnosti Udruge na mrežnim stranicama
- tiskani letci i plakati za izložbu "Gluhoslijepo stvaralaštvo"
- tiskana brošura za predstavu "Smiješna strana gluhoslijepoće"
- snimljen video materijal "Plesne cipelice"
- snimljen video materijal "Ljetni kamp gluhoslijepih osoba"
- snimljen video materijal "Likovna kolonija 2022."
- tiskana 4 broja Biltena Udruge

VOLONTERI

U 2022. godini. glavna aktivnost volontera je bila pružanje podrške kretanja i komunikacije gluhoslijepim osobama. Ostali zadatci volontera su bili: pružanje pomoći u provedbi radionica, administracije, foto dokumentacija radionica i održavanju prostora.

Ukupno: 12 volontera

Po spolu;

- ženski 3
- muški 9

Po dobi:

- 15-17 god = 1
- 18-30 god = 1
- 31-45 god = 3
- 46-65 god = 2
- 66 + god = 5

Po državljanstvu - hrvatsko =12

Inkluzivnih volontera = 9

Ukupan broj volonterskih sati = 1014

FINANCIJSKI IZVJEŠTAJ 2022.

		Kn	€
3	Prihodi	2.244.636,00	297.914,39
3.1.	Prihod od prodaje roba i pružanja usluga	294.483,00	39.084,61
3.2.	Prihod od članarina i članskih doprinosa	1.500,00	199,08
3.3.1.1	Prihod po posebnim propisima iz proračna	1.055.457,00	140.083,22
3.3.1.2.	Prihod po posebnim propisima iz ostalih izvora	59.677,00	7.920,5
3.4.	Prihodi od imovine	4	0,53
3.5.	Prihod od donacija	814.773,00	108.138,96
3.6.	Ostali prihodi	18.742,00	2.487,49
3.7.	Prihodi od povezanih neprofitnih organizacija	0,00	0,00
4	Rashodi 7,5345	2.027.773,00	269.131,73
4.1.	Rashodi za radnike	1.054.154,00	139.910,28
4.2.1.1.	Službena putovanja	77.993,00	10.351,45
4.2.1.2.	Naknade za prijevoz	54.064,00	7.175,53
4.2.1.3.	Stručno usavršavanje radnika	17.505,00	2.323,31
4.2.4.	Naknade ostalim osobama izvan radnog odnosa	45.982,00	6.102,86
4.2.5	Rashodi za usluge	634.426,00	84.202,8
4.2.5.1.	Usluge telefona, pošte i prijenosa	19.849,00	2.634,42
4.2.5.2.	Usluge tekućeg i investicijskog održavanja	9.399,00	1.247,46
4.2.5.3.	Usluge promidžbe i informiranja	0,00	0,00
4.2.5.4.	Komunalne usluge	4.883,00	648,08
4.2.5.5.	Zakupnine i najamnine	122.943,00	16.317,34
4.2.5.6.	Zdravstvene i veterinarske usluge	1.395,00	185,15
4.2.5.7.	Intelektualne i osobne usluge	140.657,00	18.668,39
4.2.5.8.	Računalne usluge	226.148,00	30.015,00
4.2.5.9.	Ostale usluge	109.152,00	14.487,00
4.2.6.	Rashodi za materijal i energiju	81.641,00	10.835,62
4.2.6.1.	Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	28.689,00	3.807,68
4.2.6.2.	Materijal i sirovina	0,00	0,00
4.2.6.3.	Energija	49.850,00	6.616,23
4.2.6.4.	Sitan inventar i auto gume	3.102,00	411,71
4.2.9.	Ostali nespomenuti materijalni rashodi	33.601,00	4.459,62
4.3.	Rashodi amortizacije	8.497,00	1.127,75
4.4.	Financijski rashodi	5.467,00	725,6
4.5.	Donacije	0,00	0,00
4.6.	Ostali rashodi	14.443,00	1.916,92
4.7.	Rashodi vezani uz financiranje povezanih neprof. org.	0,00	0,00